

UNITED NATIONS
ECONOMIC
AND
SOCIAL COUNCIL



GENERAL
E/CN.12/AC.21/SR.7
22 abril 1953

ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

COMISION ECONOMICA PARA AMERICA LATINA

Quinto Período de Sesiones
Río de Janeiro, Brasil.

COMITE IV

(Agricultura)

ACTA RESUMIDA DE LA SEPTIMA SESION

Celebrada en Río de Janeiro, el miércoles
22 abril 1953 a las 11 horas

SUMARIO:

Cuestiones de procedimiento

/PRESENTE:

PRESENTE:

<u>Presidente:</u>	Sr. CRESPO ORDONEZ	Ecuador
<u>Relator:</u>	Sr. MARTINEZ	El Salvador
<u>Miembros:</u>	Sr. BILLARD	Argentina
	Sr. PINTO MACHADO	Brasil
	Sr. SCHACAN	Chile
	Sra. WYLLIE	Estados Unidos de América
	Sr. ANGLES	Francia
	Sr. SANTA CRUZ	Guatemala
	Sr. RIGAUD	Haití
	Sr. CANTARERO	Nicaragua
	Sr. McCULLOUGH	Panamá
	Sr. GARRIDO	República Dominicana
	Sr. WEISS	Uruguay

También presente:

Representantes de organizaciones especializadas:

Sr. MARRAMA	Organización para la Alimentación y la Agricultura (FAO)
Sr. LARSEN	Banco Internacional para Reconstrucción y Fomento

<u>Secretaría:</u>	Sr. AQUINO	Secretario del Comité
	Sr. BARR	Jefe, Sección de Agricultura

CUESTIONES DE PROCEDIMIENTO

El PRESIDENTE anuncia que el Relator fué llamado de urgencia por su Gobierno y que es necesario, por consiguiente, designarle un reemplazante. Propone al Sr. Martínez, representante del Salvador, lo mismo que el Sr. Glower.

La designación es aprobada.

El Sr. MARTINEZ (El Salvador) agradece su designación.

El PRESIDENTE sugiere que se deje al Relator en libertad para
/preparar su

preparar su informe y presentarlo directamente a la sesión plenaria sin que sea discutido y aprobado previamente por el Comité. Es claro, agrega, se distribuirían copias con la debida anticipación para que los delegados pudieran formular las indicaciones que estimasen del caso.

Así se acuerda.

El Sr. FIGAUD (Haití) solicita que el informe del Relator sea traducido al francés.

El Sr. BILLARD (Argentina) y la Sra. WILIE (Estados Unidos) estiman que el informe debería ser traducido a todos los idiomas oficiales de trabajo.

El Sr. PINTO MACHADO (Brasil) declara que aun cuando el portugués es uno de los idiomas oficiales de la CEPAL, por espíritu de cooperación su delegación no insistirá en que se haga una traducción al portugués.

El PRESIDENTE manifiesta que tomará las medidas del caso para satisfacer los deseos de los delegados, y hace notar de que, dado que los proyectos de resolución recomiendan a la Secretaría muchos estudios, convendría establecer un orden de prelación con el fin de aliviar el programa de trabajo de la CEPAL.

El Sr. PINTO MACHADO (Brasil) adhiere a esta sugerencia y propone que se autorice al Secretario Ejecutivo para que prepare una lista de estudios por orden de prelación que se distribuirá a las delegaciones antes de la sesión plenaria.

Así se acuerda.

El SECRETARIO explica que las resoluciones presentadas al Comité se encuentran todavía en manos del Sub-comité encargado de su redacción definitiva y solicita a todos los delegados que transmitan a dicho Sub-comité las sugerencias que desearan ver incluidas en el texto de las resoluciones.

Se levanta la sesión a las 11,25 horas.